



دفتري شروط حقوقي ومالي لإعلان مناقصة داخلية - خارجية للملف رقم ١٧ / ٢٠٢٤
لإجراء صيانة لعنفة محطة غاز الريان MARS 100 وفق توصيات الشركة الصانعة

Financial And Legal Tender Book for an Internal-External Tender for File No.17/2024

For overhauling the gas turbine MARS 100 of Al Rayan gas station according to the Manufacturer's recommendations

In virtue of rules of the law No./51/ of the year
2004 including contracts system, especially the
third section.

The First Article:

The following items are considered integral of
legal and financial tender book related to the file
No. 17/2024:

- 1- The Contracts System issued under the law
No./51/ dated 2004.
- 2- The general Tender Book issued under the
decree No./450/ dated 2004.
- 3- The Technical tender book.
- 4- The typical Contract issued by the cabinet and
publicized in bulletin No.48/B of year 1978.
- 5- Advertisement for File No. 17/2024.

Second Article: Special Provisions:

1-The Bid Bond As the following:

- for the external bidder in amount of \$/162.500/
only one hundred and sixty two thousand and five
hundred US dollars.

-for the local bidder: in amount of
S.P /1.878.012.500/ only one billion, eight hundred
and seventy eight million, twelve thousand and five
hundred Syrian pounds .

The bidder should submit the bid bond inside the
first envelop of his offer or register it at SGC
bureau before the end of the official working hours
of the closing date.

2 -Performance Bond : To be submitted in ratio of
(10%) of the total contract value.

**In case the bid is submitted in foreign currency
(by the local bidder)** the Performance Bond shall
be calculated according to the candidate
contractor's offer equivalent in Syrian pounds
according to the official market exchange

استناداً لأحكام القانون رقم ٥١/ لعام ٢٠٠٤ المتضمن نظام العقود
لاسيما الفصل الثالث منه.

المادة الأولى:

يعتبر كل مما يلي جزءاً لا يتجزأ من دفتر الشروط الحقوقي
والمالي الخاص بالملف رقم ١٧/٢٠٢٤ :

- ١- نظام العقود الصادر بالقانون رقم ٥١/ لعام ٢٠٠٤.
- ٢- دفتر الشروط العامة الصادر بالمرسوم رقم ٤٥٠/ لعام ٢٠٠٤.
- ٣- دفتر الشروط الفني.
- ٤- العقد النموذجي الصادر عن رئاسة مجلس الوزراء والمعتم بالبلاغ رقم
٤٨/ب لعام ١٩٧٨.
- ٥- الإعلان الخاص بالملف رقم ١٧/٢٠٢٤.

المادة الثانية : التأمينات المؤقتة كما يلي:

١- تقدم التأمينات المؤقتة كما يلي:

- للعارض الخارجي : مبلغ قدره / ١٦٢,٥٠٠ / دولار أمريكي فقط
مائة وثمان وستون ألف وخمسمائة دولار أمريكي لا غير.
- للعارض الداخلي : مبلغ قدره / ١,٨٧٨,٠١٢,٥٠٠ / ل.س فقط
مليار وثمانمائة وثمانية وسبعون مليون واثنا عشر ألف وخمسمائة ليرة سورية
لاغير.

على العارض تقديمها ضمن المغلف الأول من عرضه أو تسجيلها بالديوان
العام قبل آخر موعد لتقديم العروض .

٢- التأمينات النهائية: تقدم بنسبة (١٠%) من القيمة الإجمالية
للإحالة.

- في حال قدم العارض بالعملة الأجنبية (للعارض الداخلي) يتم
احتسابها بناءً على معادل عرض المعهد المرشح بالليرات السورية وفق
نشرة السوق الرسمية الصادرة عن مصرف سورية المركزي النافذة
بتاريخ مصادقة أمر الصرف على الإحالة على أن تتم تسويتها عند